



20 listopada 2015


 **SWISS CONTRIBUTION**

## XIII Dzień Kultury i Tradycji Gminy Bieliny



**13.00-13.10** Rozpoczęcie wydarzeń  
**13.10-13.30** Uroczyste wręczenie stypendiów im. JM ks. Prof. U.J. Karola Teligi, rozstrzygnięcie V Konkursu Historycznego im. Prezydenta Kazimierza Sabbata dla uczniów szkół podstawowych z terenu gminy Bieliny  
**13.30-14.00** Akademia patriotyczna w wykonaniu uczniów Gimnazjum im. Jana Pawła II w Bielinach  
**14.00-14.20** Zespół Pieśni i Tańca „Jodelki” z Huty Nowej  
**14.20-14.50** Koło Małych Gosposi z Huty Podlisyicy, „Makoszanki”  
**14.50-15.20** Uroczyste powitanie gości, promocja książki Jacka Krzysztofa Danela „Orędownik Niepodległości Kazimierz Sabat 1913 – 1989”  
**15.20-16.10** „10 lat przygody z folklorem...” – jubileusz „Małych Bielinianek”, „Echo Lysicy”  
**16.10-16.40** „Śwame Kakoniani”, „Kapela z Kakonina”  
**16.40-17.10** Rozstrzygnięcie konkursów: fotograficznego i kulinarnego  
**17.00-18.10** Kapela „Sami Swoi”, Obrzęd „Kiszenie kapusty” w wykonaniu KGW z Huty Podlisyicy, „Kapela Bielińska”, Dominik Skrzyniarz  
**18.10-19.20** Jubileusz 20 – lecia zespołu „Bieliniani”. Występy z udziałem Krzysztofa „K.A.S.Y” Kasowskiego, Włodzimierza Kiniora Kiniorskiego, Chóru Towarzystwa Przyjaciół Bielin „Sabbaton”

**Krzysztof „K.A.S.A” Kasowski – solo**  
**22 listopada 2015r.**  
hala sportowa w ZSS w Bielinach,  
ul. Partyzantów 17

Patronat medialny:  


Organizatorzy:  
Wsp. Gminy Bieliny  
Centrum Tradycji, Turystyki i Kultury Gór Świętokrzyskich w Bielinach  
Zespół Szkół Samorządowych w Bielinach

Patronat honorowy:  
Województwo Świętokrzyskie  
Marszałek Województwa Świętokrzyskiego  
Starosta Kielcki

Projekt współfinansowany przez Urząd Marszałkowski w Kielcach w ramach wojewódzkiego programu medialnego z zakresu rozwoju subsektora LACI i edukacji

## W Bielinach pod znakiem Kultury i Tradycji

XIII Dzień Kultury i Tradycji Gminy Bieliny odbędzie się w niedzielę, 22 listopada 2015 roku. Uroczystości rozpoczną się wręczeniem stypendiów imienia profesora Karola Teligi dla najzdolniejszej młodzieży szkolnej oraz rozstrzygnięciem VI Konkursu Historycznego im.

Prezydenta Kazimierza Sabbata. Patronat nad wydarzeniem objął marszałek województwa świętokrzyskiego Adam Jarubas. Gościem imprezy będzie Piotr Żołądek, członek Zarządu Województwa.

Uroczystości odbędą się w hali sportowej w Zespole Szkół Samorządowych w Bielinach, gdzie po wręczeniu stypendiów i nagród uczniowie Gimnazjum im. Jana Pawła II w Bielinach zaprezentują inscenizację słowno-muzyczną „Za wolną Polskę”. Z patriotycznymi utworami wystąpi również **Orkiestra Ochotniczej Straży Pożarnej w Bielinach**.


W dalszej części na scenie zaprezentują się zespoły: **Koło Małych Gosposi** z Huty Podlysicy, **„Jodełki”**, **„Makoszanki”**, **„Echo Łysicy”**, **„Śwarne Kakoniarki”** oraz solista **Dominik Skrzyński**. Wystąpią także: **Kapela „Sami Swoi”**, **Kapela z Kakonina i Kapela Bielińska**.

Podczas tegorocznego Dnia Kultury i Tradycji odbędą się dwa jubileusze pracy artystycznej: 20-lecie zespołu **„Bieliniarki”** oraz 10-lecie ich młodszych koleżanek z zespołu **„Małe Bielinianki”**. Z tej okazji członkinie „Bielinianek” wystąpią w towarzystwie artystów, z którymi dotychczas współpracowały: **Krzysztofa „K.A.S.Y” Kasowskiego, Włodzimierza „Kiniora” Kiniorskiego** oraz **Chóru Towarzystwa Przyjaciół Bielin „Sabbaton”**.

Imprezie towarzyszyć będą: specjały kuchni świętokrzyskiej, pokaz tradycyjnego obrzędu kisenia kapusty, wystawy rękodzielnicze, prezentacje wytwórstwa ludowego, a także promocja książki **Jacka Krzysztofa Danela** pt. „Orędownik Niepodległości Kazimierz Sabbat 1913-1989”. Zostaną również rozstrzygnięte konkursy - fotograficzny „Kadr na bielińską kulturę - człowiek w obiektywie” oraz kulinarny „Specjały spod Łysicy”. Gwiazdą wieczoru będzie Krzysztof „K.A.S.A” Kasowski.

**SWISS CONTRIBUTION**

# XIII Dzień Kultury i Tradycji Gminy Bieliny



**13.00-13.10** Rozpoczęcie wydarzenia  
**13.10-13.30** Uroczyste wręczenie stypendiów im. JM ks. Prof. U.J. Karola Teligi, rozstrzygnięcie V Konkursu Historycznego im. Prezydenta Kazimierza Sabbata dla uczniów szkół podstawowych z terenu gminy Bieliny  
**13.30-14.00** Akademia patriotyczna w wykonaniu uczniów Gimnazjum im. Jana Pawła II w Bielinach  
**14.00-14.20** Zespół Pieśni i Tańca „Jodelki” z Huty Nowej  
**14.20-14.50** Koło Małych Gosposi z Huty Podlisyicy, „Makoszanki”  
**14.50-15.20** Uroczyste powitanie gości, promocja książki Jacka Krzysztofa Danela „Oświadnik Niepodległości Kazimierz Sabat 1913 – 1989”  
**15.20-16.10** „10 lat przygody z folklorem...” – jubileusz „Małych Bielinianek”, „Echo Lysicy”  
**16.10-16.40** „Swame Kakoniani”, „Kapela z Kakonina”  
**16.40-17.10** Rozstrzygnięcie konkursów: fotograficznego i kulinarnego  
**17.00-18.10** Kapela „Sami Swoi”, Obrzęd „Kiszenie kapusty” w wykonaniu KGW z Huty Podlisyicy, „Kapela Bielińska”, Dominik Skrzyński  
**18.10-19.20** Jubileusz 20 – lecia zespołu „Bieliniani”. Występy z udziałem Krzysztofa „K.A.S.Y” Kasowskiego, Włodzimierza Kiniora Kiniorskiego, Chóru Towarzystwa Przyjaciół Bielin „Sabbaton”

**Krzysztof „K.A.S.A” Kasowski – solo**  
**22 listopada 2015r.**  
hala sportowa w ZSS w Bielinach,  
ul. Partyzantów 17

Patronat medialny:  


Organizatorzy:  
Stow. Gminy Bieliny  
Centrum Tradycji, Turystyki i Kultury Gór Świętokrzyskich w Bielinach  
Zespół Szkół Samorządowych w Bielinach

Patronat honorowy:  
Województwo Świętokrzyskie  
Marszałek Województwa Świętokrzyskiego  
Starosta Kolecki

Projekt współfinansowany przez Świątobliwych w ramach specjalnego programu realizowanego z pomocą Europejskiego Funduszu Społecznego